地理

7月号

July

KOKONSHOIN Vol.60,2015



#### 特集 みんなで支える東京農業

石原 肇・宮地忠幸・林 琢也・深瀬浩三・今安典子

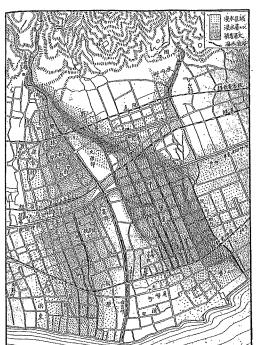
空き家問題の空間論的考察 益田理広・久保倫子 大雪山の自然の多彩さはなぜ生まれたのか? 小泉武栄 おいしい海の宝石のはなし 戸田真夏

はじめに

阪神大水実による被害

| 级 1     |              |               |        |          |       |  |  |
|---------|--------------|---------------|--------|----------|-------|--|--|
| 地域名(当時) | 死者・行方<br>不明者 | 家屋の流失<br>倒壊埋没 | 家屋の半壊  | 浸水家屋     | 橋梁流失  |  |  |
| 神戸市     | 616人         | 5,054戸        | 6,776戸 | 79,652戸  | 52カ所  |  |  |
| 武庫郡     | 48人          | 352戸          | 888戸   | 7,343戸   | 8カ所   |  |  |
| その他     | 51人          | 326戸          | 966戸   | 22,375戸  | 70カ所  |  |  |
| 合計      | 715人         | 5,732戸        | 8,630戸 | 109,370戸 | 130カ所 |  |  |

六甲砂防工事事務所編『六甲砂防六十年史』, 2001, 102頁「地域別の一般被害」参照 住吉村・本山村は上記武庫郡に含まれる



住吉川流域水害図(出典:注(6))

る家屋敷が立ち並ぶ関 モダニズム」を代表す 部はいわゆる「阪神間

な被害を受けたのち、 し被災によって壊滅的 を形成していた。 西随一の富豪住宅地帯 被災の状況をまとめてみよう。 の復刻版と現地調査の結果に基づき、 住吉川流域における

湾曲部や狭隘部で決壊して天井川の高い川岸から東西にも 崩れが起き、 で約600ミリに達した。5日の朝方にかけて広範囲な山 間の総降水量は六甲山頂直下に位置する住吉川上流域周辺 土石流が急傾斜の住吉川を流れ下るとともに ~5日の集中豪雨が重なって発生した。

岸は被災当時住吉村にもたらした。住吉川西 流れ下り、市街地の広 属しており、その中心 い範囲に大きな被害を

Jul. 2015 地理 60-7

| 衣 一 阪仲八小音による仮音 |              |               |        |          |       |  |  |  |
|----------------|--------------|---------------|--------|----------|-------|--|--|--|
| 地域名(当時)        | 死者・行方<br>不明者 | 家屋の流失<br>倒壊埋没 | 家屋の半壊  | 浸水家屋     | 橋梁流失  |  |  |  |
| 神戸市            | 616人         | 5,054戸        | 6,776戸 | 79,652戸  | 52カ所  |  |  |  |
| 武庫郡            | 48人          | 352戸          | 888戸   | 7,343戸   | 8カ所   |  |  |  |
| その他            | 51人          | 326戸          | 966戸   | 22,375戸  | 70カ所  |  |  |  |
| 合計             | 715人         | 5,732戸        | 8,630戸 | 109,370戸 | 130カ所 |  |  |  |

## の概要

学校の校友会によって編纂さ 阪神水害記念帳』がある。こ れた『昭和十三年七月五日の 詳細な記録に、旧制甲南高等 住吉川流域の被災に関する

(炎害に立ち向かう 批理数 第 22 回

#### 阪神大水害の被災と伝承 -住吉川流域における 記念碑を中心に―

川崎浩二朗(佛教大学大学院修士課程)

地理教材研究会

存在する記念碑に焦点をあてて検討したい。

# 住吉川流域における大水害の現地調査

よる災害が全国的に増加する傾向があり、本地域におい 7月28日の都賀川水難事故のような、 なり、水害の被害程度は大きく軽減された。 これを機に砂防工事が国の直轄事業として行われるように で平野部は扇状地を形成し、 く知られた災害であった。被災後80年近くが経過する今日 も水害の発生に対する十分な備えが必要である。 くも大水害発生後70年目に起こった平成20(2008)年 て大きな被害をもたらす。その代表例が阪神大水害であり いる。このため、 大水害は、谷崎潤一郎の小説『細雪』にも詳述され、 六甲山地は全山がマサ土に覆われており、 集中豪雨に見舞われると土石流が発生し 多くの河川は天井川となって 突発的な集中豪雨に しかし、奇し 南側は急斜面 7

牲のうえに得られた貴重な教訓を風化させないため、 に残された痕跡や記念碑等を通じた災害伝承に関する情報 次第に忘れ去られる存在となりつつある。 データ化する調査を住吉川流域で実施した。 多大な犠

発生から約80年が経過し、

れつつある。

被害体験から得られた教訓を風化させないた

その被害体験も次第に忘れ去ら

神大水害」は、その危険性を明瞭に示すものであったが、 な被害をもたらした昭和13(1938)年7月5日の「阪 ている点に留意しなければならない。

がっている。

しかし、

水害が起こりやすい自然条件を備え

すなわち、

最も大き

山地の南側には神戸をはじめ、

阪神間の都市域が広

正面

「有備無患

・形状

幅1m×奥行1

・2m×高さ2・7m 海軍大将末次信正書\_

記念碑

④直轄砂防事業50周年記念碑

①水災紀念碑

③石碑「有備無患」

⑤石碑「常ニ備へヨ」

⑥石碑「常ニ備へヨ」

②流石の碑

⑦細雪の碑

旧住吉村

旧本山村

旧住吉村



107



写真3 石碑「有備無患」



校)

石碑「常二備へヨ」(甲南小学

うち特徴的なものを紹介する。「水災紀念碑」(写真1)は 碑」の存在が確認できた。表2はその全体であるが、この 住吉川上流の落合橋附近にあるが、 現地に残されている記念碑 大水害後に建立された様々な ⑧細雪の碑 本山第二小学校北門 旧本山村 この辺りは扇状地の に下流低地部は、 の直撃を受けた。 かつて 「記念

住吉川流域では、

住吉川流域水害図であ 告』に掲載されている は『阪神大水害調査報 全体概要であり、図1 は大水害による被害の な被害を受けた。表1 も滞水するという深刻 住宅地帯が1カ月近く 時本山村に属していた をとどめていない。

表 2 住吉川流域に現存する記念碑

落合橋附近

野寄公園内

住吉学園敷地内

清流の道公園内

甲南小学校校内

甲南小学校東隣

甲南大学校内

所在地



に設定しており、 なり、川底も一気に土砂で埋め尽くされた。石碑の台座の 建立 「流石の碑」(写真2)は、 左六甲道」 昭和14年4月、 正面「昭和十三年七月五日 武庫郡住吉村 ちて跡形もなく このため橋は落



日土石流はこの

のち流れ下った。 附近に集中した ており、

被災当

の部分に位置し 「扇のかなめ」

記録している。刻字は当時の内務大臣・海軍大臣であった 末次信正の揮毫による。 る。この地に流れ着いた巨石を利用した記念碑は重さ約30 心に位置した旧観音林倶楽部の敷地内(現住吉学園)にあ トンもあり、碑の高さを被災当時の水位である3mと同じ 幅0・7m×奥行0・5m×高さ1・9 最高位の洪水水位が刻まれている。 この高さまで土石流が押し寄せたことを 旧住吉村の富豪住宅地帯の中 水災紀念 右有馬道

ている。 念したもので、 れを記念する碑は甲南小学校と甲南大学の校内に建立され 三郎が当時の甲南高等学校生徒に訓示した言葉であり、(3) 石碑「常ニ備ヘヨ」は、大水害からの復興に際し平生釟 甲南小学校のもの(写真4)は大水害5周年を記 昭和16年辛巳春 碑正面下には痛恨の災害を憂慮し堅牢なる 本山村役場 ح

幅0・8m×奥行0 ・8m×高さ2・

m

新校舎再築を記念して建てられた旨が記されている。

設計者・工事請負者各1名の名が刻まれている。正面右隣 建設工事関係者として本山村村長、助役2名、委員9名、

にある石板には大水害を記念し建立された旨が記されてい

あり、

高さ2・7mの碑正面に刻字されている。

背面には

「有備無患」(写真3)は旧本山村の野寄公園内に

・刻字

正面 幅 4

「禍福無門」

m×奥行2・5

m

×高さ3

建立

昭和14年12月、

武庫郡住吉村

刻字 正面「常ニ備ヘヨ 平生釟三郎」

建立 昭和18年7月5日、 甲南尋常小学校

また甲南大学のもの (写真5) は、 阪神・淡路大震災に

立されてい 2年後に建 害を受けた より学舎が を含む甚大 名の犠牲者 教職員ら38 る。学生・ 壊滅的な被

なりうるものである。

その一方で、記念碑はある特定の場所・時間での被災体

た教訓や知恵を将来につなぐ最も効果的な媒体のひとつと

くくなるなかで、記念碑は被災の記憶を呼び覚まし得られ



石碑「常二備へヨ」(甲南

大学)

文字が刻まれている。 久の自然と共に生き、 神大水害1938年7月5日 を期すため建立されたものである。正面下の碑文には「阪 57年前の遺訓「常ニ備ヘヨ」を思い起こして、将来に万全 り越え学園の総力をあげて新校舎が再建されたが、 天の災いを試練と受け止め、 輝ける未来を開いていこう」という 阪神・淡路大震災1995 常に備えて、 その際

- 形状 幅0・8m×奥行0・4m×高さ1 6 m
- 刻字 正面「常ニ備ヘヨ 平生釟三郎」
- 建立 平成9年4月、学校法人甲南学園

なかで「(前略)腰かけて席から山手の方を望むと、 に建立されている。とくに、 『細雪の碑』は、 甲南小学校東側と本山第二小学校北門 後者(写真6)は『細雪』の ちょ

> 写真6 細雪の碑(本山第二小学校) 碑」の刻字とともにこの 石碑には「文豪谷崎文学 る」と表現されており、 しい濁流を奔出させてい も巨大な閘門のように夥 に列んでいる窓があたか 物の水に漬かっているの うど本山第二小学校の建 が真北に見え、 一階南側

されて碑となった」ものであると記されている。 た築山が作られた。 石を利用し職員の労働奉仕により水禍記念園と名付けられ 一節が刻まれている。 それはなくなったが、 田中眞吾によると「大水害のあと流 石のひとつは残 m

幅1・5m×奥行0 ・5m×高さ1・

### 5 おわりに

念碑が残されている意義は大きい。 認できる事例は限られていたが、こうしたなかで現地に記 いずれも、建立した人々の災害との関わりやそれぞれの思 いが込められており、 住吉川流域の現地調査では、 それ故に多様である。 大水害の痕跡として直接確 表2に掲げた記念碑は 場所という視

る。 のになるのではないだろうか こうしたコースを組んでみるのも楽しく、 意義あるも

各々の意味合いに それらは被災直後、

あるいは周年の節目に建てられており、

られている。 点からみれば、

時という視点からみれば、

各々特別な意味を持つゆかりの場所に建て

おいて時の経過の重みを直接肌で感じさせてくれるもので

そして「流石の碑」の巨石のように災害に関する情

報を一つの物に凝縮する形で表現することによって、ミュ

きる。大水害から長い年月が経過し災害の痕跡も見出しに

-ジアムとは一味違った強いインパクトを与えることがで

- の酒造りの拠点となっている。 神戸市東灘区を中心に流れる天井川で、古来より清流で知られ灘五郷
- な水位上昇により16人が流され、うち11人は救助されたが、5人が死亡薬区を流れる都賀川流域で突発的・局所的な集中豪雨が発生した。急激薬区を流れる都賀川流域で突発的・局所的な集中豪雨が発生した。急激(2) 平成20(2008)年7月28日、活発化した前線の影響により神戸市
- (3)谷崎潤一郎は当時、住吉村に居住(旧邸「倚松庵」は現存) 4)現在の申司庁良養了‥~‥‥なかの大水害の記述は同校児童の作文集を参考にしたといわれている。なかの大水害の記述は同校児童の作文集を参考にしたといわれている。『細雪』・-~~~-----『細雪』の
- $\widehat{\underline{4}}$ 現在の神戸市東灘区にあたる住吉村(住吉川西岸)・本山村 当時武庫郡に属していた。 (東岸)
- 線の建設が相次いでいたが、これに伴い鉄道沿線で郊外住宅地の開発が化・生活様式をさす。当時関西では米国をモデルにインターアーバン路(5) 20世紀初頭、六甲南麓の阪神間を中心に育まれた近代的な芸術・文 進められ、 御影・住吉の山手地区に豪奢な大邸宅が次々と建てられた。
- 川流域水害図」 和13年7月5日 日本学術振興会 阪神大水害調査報告』 災害科学研究所編『災害科学研究所報告第1号 1 9 3 8 8 頁 第6図 住吉 昭
- 大水害で建物の1階部分が土砂で埋没した。 明治45(1912)年この地域に住む事業家の親睦団体として設立。
- (8) 平生釟三郎(1866~ 業」)など多くの企業経営に携わり、 の設立に寄与し文部大臣も務めた。 1945) は、 教育者としても甲南小・高・女学校 川崎造船所(現 「川崎重工
- 田中眞吾編 (1988)『六甲山の地理 その自然と暮らし』神戸新

水害が発生した昭和13年7月5日にタイムスリップしたと に当時の面影を残しながら川沿いに点在する白鶴美術館本 いに下るコースを組むのに最適な長さである。例えば、大 にあたる地点から河口までが約3・5㎞で1日をかけ川沿 **灘中学校本館などのモダニズム建築にも立ち寄ってみ** 上流の「水災紀念碑」を出発点に土石流の流れに 各記念碑で被災状況を確認する。 住吉川の場合、 それらを効果的に結び付 上流の扇状地の要 さら

109